

Zmluva o spolupráci uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka (ďalej len ako „Zmluva“) v platnom znení

Objednávateľ: **Obec Spišská Teplica**
Obrancov mieru 454/3
059 34 Spišská Teplica
Zástupca: Ing. Radoslav Šeliga v. r., starosta obce
IČO: 51 023 491
DIČ: 2120564512
IČ DPH: SK2120564512,
(ďalej len ako „**Objednávateľ**“)

Kontaktná osoba:
Ing. Mária Klára Martinková - prednostka,
prednosta@obecspisskateplica.sk, Mobil: +421 911 023 053

a

Poskytovateľ: **MysliSrdcom s. r. o.**
Severná 1410/3
060 01 Kežmarok
Kontaktná osoba: Bc. Lukáš Fiolek, MBA, 0902 577 888, lukas@fiolek.sk
Bankové spojenie: Tatra banka, a. s.
Číslo účtu (IBAN): SK21 1100 0000 0029 4217 6287
IČO: 56508751
DIČ: 2122326910
IČ DPH: Neplatca DPH
(ďalej len ako „**Poskytovateľ**“)

Kontaktná osoba:
Bc. Lukáš Fiolek, MBA, lukas@fiolek.sk, Mobil: +421 902 577 888

sa dohodli na uzatvorení tejto zmluvy o poskytovaní služieb (ďalej aj len „zmluva“) za nasledujúcich podmienok:

Čl. I Účel zmluvy

1. Účelom tejto Zmluvy je upraviť vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán pri poskytovaní služieb pre Objednávateľa.

Čl. II Predmet zmluvy

2.1 Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať Objednávateľovi služby podľa návrhu spolupráce a následnej dohody s Objednávateľom o poskytovaní konkrétnych činností. Rozsah ponúkaných služieb a prác je určený v návrhu spolupráce v prílohe č.1 tejto zmluvy.

2.2 Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi za riadne poskytnuté služby podľa tejto zmluvy odplatu.

Čl. III Práva a povinnosti zmluvných strán

3.1 Poskytovateľ sa zaväzuje dodržiavať pri práci stanovené podmienky podľa tejto zmluvy.

3.2 Poskytovateľ je povinný poskytovať Objednávateľovi v súlade so záujmami Objednávateľa tak, aby nimi nedošlo k propagácii predmetov a služieb, ktorých propagácia odporuje všeobecne záväzným právnym predpisom alebo k poškodeniu dobrej povesti Objednávateľa. Obsah poskytovaných služieb musí byť plne v súlade s pravidlami hospodárskej súťaže, dobrými mravmi a príslušnými právnymi predpismi.

3.4 Služby podľa tejto zmluvy sa považujú za poskytnuté na mesačnej báze vždy a to aj bez ich priameho použitia, nakoľko je nastavená paušálna platba a paušálny rozsah prác, kde v rôznych obdobiach je využívaný rôzny rozsah zo škály dohodnutých služieb.

3.5 Poskytovateľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, ak si Objednávateľ neplní svoje povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto zmluvy. Pred odstúpením od zmluvy je Poskytovateľ povinný písomne vyzvať Objednávateľa, aby si splnil svoje zmluvné povinnosti. V prípade, ak si Objednávateľ svoje zmluvné povinnosti nesplní ani v lehote do 30 kalendárnych dní od doručenia výzvy, je Poskytovateľ oprávnený od zmluvy odstúpiť a pokračovať v ukončení podľa bodu V. tejto zmluvy.

3.6 Objednávateľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, že Poskytovateľ si neplní svoje povinnosti, ktoré mu vyplývajú z tejto zmluvy. Pred odstúpením od zmluvy je Objednávateľ povinný písomne vyzvať Poskytovateľa, aby si splnil svoje zmluvné povinnosti. V prípade, ak si Poskytovateľ svoje zmluvné povinnosti nesplní ani v lehote do 30 kalendárnych dní od doručenia výzvy, je Objednávateľ oprávnený za podmienok uvedených v tejto zmluve v bode V. od zmluvy odstúpiť.

3.7 Objednávateľ a Poskytovateľ súhlasia, že komunikácia týkajúca sa zmluvných záležitostí bude prebiehať elektronickou alebo mailovou formou, prípadne poštou.

Čl. IV Cena služieb a platobné podmienky

4.1 Objednávateľ je povinný zaplatiť Poskytovateľovi odplatu na základe faktúr vystavených podľa podmienok tejto zmluvy.

4.2 Faktúra za služby je vystavená so 7-dňovou splatnosťou vždy ku 1. dňu v mesiaci spätne za uplynulý mesiac v sume uvedenej v bode 4.5 tejto zmluvy bez ohľadu na počet pracovných dní či kalendárnych dní v uplynulom mesiaci.

4.3 Zmluvné strany súhlasia s vystavovaním a zasielaním daňových dokladov (faktúr, dobropisov) v elektronickej forme (vo formáte pdf) na e-mailovú adresu druhej zmluvnej strany. Zaslanie daňového dokladu v elektronickej podobe formou e-mailu bez zaručeného a/alebo uznaného elektronického podpisu je postačujúce. Daňový doklad musí obsahovať všetky náležitosti riadneho daňového dokladu podľa príslušných právnych predpisov.

4.4 V prípade omeškania s plnením platobnej povinnosti je Poskytovateľ oprávnený požadovať od Objednávateľa zaplatenie úroku z omeškania vo výške 0,02 % za každý deň omeškania z dlžnej sumy.

4.5 Objednávateľ a Poskytovateľ sa dohodli na sumách za služby v rozsahu spolupráce podľa prílohy č.1 tejto zmluvy vo výške 100 € mesačne.

Čl. V Ukončenie spolupráce a odstúpenie od zmluvy

5.1 Ukončenie spolupráce je možné vykonať len písomnou formou.

5.2 Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení písomnej formy výpovede.

5.3 Zmluvné strany sa dohodli na výpovednej lehote v trvaní 2 mesiace.

5.4 Počas odstúpenia od zmluvy, resp. výpovednej lehoty Poskytovateľ ukončí všetky práce pre Objednávateľa, odovzdá všetky informácie a prístupy ku sociálnym sieťam, médiám či systémom, ktoré mu boli poskytnuté Objednávateľom. Zároveň odovzdá všetky materiály, ktoré boli určené pre Objednávateľa a neboli publikované, ale sú dokončené. Počas výpovednej lehoty prebiehajú dokončovacie práce Poskytovateľa pre Objednávateľa a práce súvisiace s chodom projektov vykonávané počas ostatných mesiacov pre dané obdobie, resp. pre čas využitia na danú dobu, teda uverejnenie počas výpovednej lehoty. Medzi materiály nepatria otvorené súbory. Patria tam už len výsledné vyhotovené vypracovania, nie grafické podklady ani otvorené grafiky. Odovzdanie prebehne až po uhradení všetkých záväzkov Objednávateľa.

5.5 Objednávateľ nemá nárok na vrátenie či refundovanie platieb za odplatu v bode 4.5 tejto zmluvy za žiadnych podmienok pri ukončení spolupráce.

ČI. VI Udelenie licencie

6.1 Poskytovateľ vyhlasuje a potvrdzuje, že v prípade, ak pri poskytovaní služieb podľa tejto zmluvy vznikne dielo, ktoré je predmetom ochrany podľa zákona č. 185/2015 Z.z. Autorského zákona v znení neskorších predpisov (ďalej len ako „**Autorský zákon**“) alebo ak sa z jeho strany zabezpečí vytvorenie diela podľa Autorského zákona na základe tejto zmluvy iným spôsobom, jeho dodaním podľa tejto zmluvy sa objednávateľ stáva výhradným vykonávateľom majetkových práv autora k dielu, pričom sa na jeho postavenie a práva aplikuje primerane postavenie objednávateľa v zmysle § 91 ods. 4 Autorského zákona, a to počas celej doby trvania autorských práv k dielu, ak z kogentných noriem právnych predpisov nevyplýva inak. V uvedenom rozsahu je poskytovateľ povinný strpieť výkon majetkových práv a sám ich nevykonávať. Rovnako platí, že poskytovateľ je povinný zabezpečiť splnenie povinnosti podľa predchádzajúcej vety tohto odseku vo vzťahu k akýmkoľvek tretím osobám (subdodávateľom), prostredníctvom ktorých realizoval dielo alebo plnil služby podľa tejto zmluvy. Nevzťahuje sa na dodávateľov licencií pre pluginy, ktorých licencia ostáva Poskytovateľovi.

6.2 Poskytovateľ zároveň udeľuje objednávateľovi súhlas na

- a) vykonávanie akýchkoľvek a všetkých úprav alebo nadstavieb diela, ako aj jeho spracovanie alebo zahrnutie do iného diela, ktoré sa tak môže stať súčasťou nového diela, a to bez povinnosti akejkoľvek osobitnej odplaty a bez potreby osobitného súhlasu poskytovateľa; ustanovenia § 89 ods. 2 a 3 Autorského zákona tým nie sú nijako dotknuté,
- b) spracovanie, zahrnutie do iného diela a/alebo preloženie do slovenského jazyka alebo iného jazyka používateľských manuálov a dokumentácie alebo ich časti s technickým popisom pre dielo, a to bez povinnosti akejkoľvek osobitnej odplaty a bez potreby osobitného súhlasu poskytovateľa.

6.3 Pre prípad, že sa z akéhokoľvek dôvodu objednávateľ nestane vo vzťahu k dielu výhradným vykonávateľom majetkových práv podľa odseku 6.1 tohto článku zmluvy, poskytovateľ udeľuje objednávateľovi licenciu ku každému dielu vytvorenému na základe tejto zmluvy. Licencia sa poskytuje za nasledovných podmienok:

- a) licencia sa poskytuje na všetky spôsoby použitia potrebné na dosiahnutie účelu zmluvy, a to najmä ale nielen potrebné za účelom využívania diela využívaním všetkých a akýchkoľvek jeho funkcií a funkcionality,
- b) licencia sa poskytuje bez akéhokoľvek územného obmedzenia,
- c) licencia sa poskytuje ako výhradná,
- d) licencia sa poskytuje bez časového obmedzenia na dobu neurčitú,
- e) licencia sa poskytuje bezodplatne,
- f) objednávateľ je oprávnený vykonávať akékoľvek úpravy alebo nadstavby diela, ako aj jeho spracovanie alebo zahrnutie do iného diela, ktoré sa tak môže stať súčasťou nového diela, a

to bez povinnosti akejkoľvek osobitnej odplaty a bez potreby osobitného súhlasu poskytovateľa,

g) objednávateľ je oprávnený dielo spracovať, zahrnúť do iného diela a/alebo preložiť do slovenského jazyka alebo iného jazyka užívateľské manuály a dokumentáciu, alebo ich časti, s technickým popisom pre dielo, a to bez povinnosti akejkoľvek osobitnej odplaty a bez potreby osobitného súhlasu poskytovateľa,

h) licencia sa udeľuje od momentu dodania diela počas celej doby trvania Autorských práv k dielu,

i) objednávateľ nie je povinný dielo použiť,

j) oprávnenia a licencie udelené objednávateľovi podľa tejto Zmluvy pri zániku objednávateľa prechádzajú na jeho právneho nástupcu,

k) objednávateľ je oprávnený prihlásiť si vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť akýkoľvek dizajn, patent, úžitkový vzor, ochrannú známku a iné chránené označenie; poskytovateľ na takýto postup udeľuje súhlas a v prípade potreby sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi potrebné písomné potvrdenie.

6.6 Zmluvné strany sa dohodli, že zánik tejto zmluvy z akéhokoľvek dôvodu nemá vplyv na majetkové práva k dielu resp. na licenciu udelenú touto zmluvou mimo prípadu, že Objednávateľ nedodržiava zmluvné podmienky a nesplnil si záväzky vo forme úhrad. Zmluvné strany sa dohodli, že licencia ku každému dielu vytvorenému poskytovateľom podľa tejto zmluvy prejde na objednávateľa okamihom odovzdania diela alebo realizovania dojednaných služieb podľa tejto zmluvy.

ČI. VII Ochrana dôverných informácií a osobných údajov

7.1. Zmluvné strany sú si vedomé toho, že v rámci plnenia tejto zmluvy si môžu vzájomne úmyselne alebo i opomenutím poskytnúť informácie, ktoré budú považované za dôverné (ďalej len „**Dôverné informácie**“). Zmluvné strany sa dohodli, že aj táto zmluva, jej akákoľvek časť, dojednanie alebo príloha, ako aj informácie poskytnuté pri rokovaní o tejto zmluve, sa považujú za Dôvernú informáciu.

7.2. Ak sa nedohodnú zmluvné strany výslovne inak, považujú sa za Dôverné informácie implicitne všetky informácie, ktoré sú alebo by mohli byť súčasťou obchodného tajomstva zmluvných strán alebo tretej osoby, t. j. napríklad popisy alebo časti popisov technologických procesov, technických vzorcov a know-how, informácie o prevádzkových metódach, procedúrach a pracovných postupoch, obchodné alebo marketingové plány, koncepcie a stratégie alebo ich časti, ponuky, kontrakty, zmluvy, dohody alebo iné dojednania s tretími stranami, informácie o výsledkoch hospodárenia, o vzťahoch s obchodnými partnermi vrátane identifikácie obchodného partnera ako aj všetky ďalšie informácie, ktorých zverejnenie prijímajúcou zmluvnou stranou by odovzdávajúcej zmluvnej strane mohlo spôsobiť ujmu.

7.3. Za Dôverné informácie sa nepovažujú informácie, ktoré sú voľne dostupné pred dňom

nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy, ak takáto voľná dostupnosť nebola spôsobená porušením povinností podľa tejto zmluvy niektorou zo zmluvných strán. Za Dôverné informácie sa nepovažujú ani informácie, ktoré (i) sa stali verejne známymi bez toho, aby to zavinila zámerne či opomenutím prijímajúca zmluvná strana, (ii) mala prijímajúca zmluvná strana legálne k dispozícii pred uzatvorením tejto zmluvy, pokiaľ takéto informácie neboli predmetom inej, skôr medzi zmluvnými stranami uzavretej zmluvy o ochrane informácií a zachovaní mlčanlivosti, alebo (iii) sú výsledkom postupu, pri ktorom k nim prijímajúca zmluvná strana dospeje nezávisle a je túto skutočnosť schopná preukázať.

7.4. Akékoľvek Dôverné informácie zostávajú výhradným vlastníctvom odovzdávajúcej zmluvnej strany a prijímajúca zmluvná strana sa zaväzuje vyvinúť pre zachovanie ich dôvernosti a pre ich ochranu rovnaké úsilie, ako by išlo o jej vlastné Dôverné informácie, nie však menšie úsilie, ako možno rozumne požadovať a očakávať vzhľadom na povahu danej Dôvernej informácie. S výnimkou plnenia tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú neduplikovať žiadnym spôsobom Dôverné informácie druhej zmluvnej strany, neposkytnúť ich tretej strane ani svojim vlastným zamestnancom, subdodávateľom a zástupcom s výnimkou tých, ktorí s nimi potrebujú byť oboznámení za účelom plnenia svojich povinností. Zmluvné strany sa zároveň zaväzujú nepoužiť Dôverné informácie druhej zmluvnej strany inak než za účelom plnenia tejto zmluvy.

7.5. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností zmluvné strany vyhlasujú, že pri plnení tejto zmluvy a/alebo jednotlivých Objednávok nedochádza k spracovaniu osobných údajov podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „nariadenie GDPR“). V prípade, ak by k takémuto spracúvaniu osobných údajov malo dôjsť, zmluvné strany vopred posúdia vzhľadom na okolnosti poskytovania danej Služby, či je medzi nimi vzťah prevádzkovateľa a sprostredkovateľa alebo dvoch prevádzkovateľov alebo dvoch sprostredkovateľov (resp. sprostredkovateľa a ďalšieho sprostredkovateľa). Ak budú mať obe zmluvné strany postavenie samostatného alebo spoločného prevádzkovateľa, v takomto prípade zmluvné strany pri spracúvaní osobných údajov budú dodržiavať nariadenie GDPR, ako aj ostatné všeobecne záväzné právne predpisy na úseku ochrany osobných údajov a budú postupovať v súlade s nimi. Ak jedna zmluvná strana sprístupní alebo inak poskytne druhej zmluvnej strane osobné údaje dotknutej osoby, ktoré spracúva, ak je takéto poskytnutie nevyhnutne potrebné na riadne plnenie tejto zmluvy alebo Objednávok, vyhlasuje, že na takéto sprístupnenie alebo iné poskytnutie je oprávnená v súlade s nariadením GDPR a s ostatnými všeobecne záväznými predpismi na úseku ochrany osobných údajov. Rovnako pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa zmluvné strany dohodli, že v prípade, ak by na základe plnenia tejto zmluvy a/alebo jednotlivých Objednávok malo dochádzať k spracúvaniu osobných údajov vo vzťahu prevádzkovateľ a sprostredkovateľ, zmluvné strany sa zaväzujú uzatvoriť samostatnú zmluvu o spracúvaní osobných údajov, predmetom ktorého bude dohoda o podmienkach spracúvania osobných údajov sprostredkovateľom v mene prevádzkovateľa v súlade s nariadením GDPR a s ostatnými všeobecne záväznými predpismi na úseku ochrany osobných údajov. Zmluva o spracúvaní osobných údajov bude uzatvorená predtým, ako zmluvná strana v postavení sprostredkovateľa spracuje osobné údaje v mene druhej zmluvnej strany ako

prevádzkovateľa.

Čl. VIII Obmedzenie zodpovednosti poskytovateľa

8.1 Poskytovateľ nezodpovedá za nepriame, náhodné, následné alebo špeciálne škody vzniknuté objednávateľovi alebo tretím osobám v súvislosti s poskytovaním služieb podľa tejto zmluvy, vrátane, ale nielen, škôd spôsobených stratou zisku, obchodných príležitostí alebo dobrého mena.

8.2 Poskytovateľova zodpovednosť za akékoľvek priame škody vzniknuté objednávateľovi na základe tejto zmluvy je obmedzená na maximálnu sumu jedného mesačného poplatku za poskytované služby bez ohľadu na počet alebo periodicitu zistených chýb. Toto obmedzenie platí kumulatívne za všetky reklamácie alebo nároky vznesené v rámci jedného kalendárneho roka.

8.3 Poskytovateľ nezodpovedá za oneskorenie, zhoršenie kvality alebo nedodanie služby, ak je toto spôsobené okolnosťami, ktoré nie sú v priamom dosahu poskytovateľa (napr. výpadky tretích strán, vyššia moc, zmeny v požiadavkách objednávateľa bez primeraného času na prispôbenie služieb).

8.4 Zmluvné strany sa zaväzujú, že v prípade, ak by poskytovateľ pri poskytovaní služieb podľa tejto zmluvy spôsobil škodu na základe požiadaviek objednávateľa, ktoré sa ukázali ako nesprávne, neúplné alebo zavádzajúce, poskytovateľ nie je za vzniknutú škodu zodpovedný.

Čl. IX Prezentácia

9.1 Objednávateľ udeľuje Poskytovateľovi súhlas na použitie vyhotovených materiálov počas trvania spolupráce a aj po jej ukončení na prezentáciu svojej práce pokiaľ tieto materiály neporušia článok VII tejto zmluvy.

9.2 Poskytovateľ sa zaväzuje, že materiály vyhotovené pri práci pre Objednávateľa použije len na propagáciu svojej vlastnej práce a služieb.

Čl. X Záverečné ustanovenia

10.1 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky otázky touto Zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými právnymi predpismi SR.

10.2 Túto zmluvu možno meniť a dopĺňať len písomným číslovaným dodatkom podpísaným oboma stranami.

10.3 Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, po jednej pre obe zmluvné strany.

10.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, pochopili jej obsah a na znak súhlasu s ňou ju podpísali.

10.5 Zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú.

10.6 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.

.....
Bc. Lukáš Fiolek, MBA, *konateľ*

V Poprade dňa 1.11.2024
MysliSrdcom s. r. o

.....
Ing. Radoslav Šeliga v. r., starosta obce

V Poprade dňa 1.11.2024
Obec Spišská Teplica

Príloha č.1 – ROZSAH PRÁC

1. Nastavenie a kontrola reklamných účtov prislúchajúcich ku projektu
2. Spravovanie reklamného účtu, resp. príprava kampaní na platformách spoločnosti META (Instagram, Facebook)
3. Štatistické výstupy podľa potrieb na základe komunikácie s kontaktnou osobou Objednávateľa
4. Marketingové poradenstvo

.....
Bc. Lukáš Fiolek, MBA, *konateľ*

V Poprade dňa 1.11.2024
MysliSrdcom s. r. o

.....
Ing. Radoslav Šeliga v. r., starosta obce

V Poprade dňa 1.11.2024
Obec Spišská Teplica